

TABLE DES MATIÈRES / TABLE OF CONTENTS

Bureau de l'Institut de Droit international.....	5
Avant-propos	13
Preface	15

DECLARATION ON THE AGGRESSION IN UKRAINE

Déclaration de l'Institut de Droit international sur l'agression en Ukraine (1 ^{er} mars 2022).....	17
Declaration of the Institute of International Law on Aggression in Ukraine (1 March 2022)	19
Résultats du vote du 1 ^{er} mars 2022.....	21

2^E COMMISSION

JURISPRUDENCE ET PRÉCÉDENTS

EN DROIT INTERNATIONAL

JURISPRUDENCE AND PRECEDENTS

IN INTERNATIONAL LAW

(RAPPORTEURS : MOHAMED BENNOUNA & ALAIN PELLET)

Projet de rapport	26
Projet de résolution Jurisprudence et précédents dans le contentieux interétatique	27
Draft resolution Case Law and Precedents in Interstate Litigation.....	28
Commentaire	30
Titre.....	30
Préambule	34
Ligne directrice n° 1.....	45
Ligne directrice n° 2.....	55
Ligne directrice n° 3.....	60
Ligne directrice n° 4.....	64
Ligne directrice n° 5.....	69
Ligne directrice n° 6.....	73
Annexe Questionnaire et réponses – par ordre alphabétique	78



3^E COMMISSION

HARM PREVENTION RULES APPLICABLE TO THE GLOBAL COMMONS
RÈGLES DE PRÉVENTION DES DOMMAGES APPLICABLES AUX ESPACES
NE RELEVANT PAS DES JURIDICTIONS NATIONALES
 (RAPPORTEURS : JUTTA BRUNNÉE & NICO SCHRIJVER)

Interim report.....	98
Introduction.....	98
1. The Concepts of “Global Commons”/ “Espaces ne Relevant pas des Juridictions Nationales”	100
2. The Concept of “Harm”	105
3. The Concept of (Harm) “Prevention”	108
4. The Concept of “Rules Applicable”.....	110
5. The Nature of Harm Prevention Rules Applicable to the Global Commons	112
Appendix I. Harm Prevention Rules Applicable to the Global Commons	116
Appendix II. Questionnaire.....	117
Appendix III. Timeline of the Third Commission’s Work	120

8^E COMMISSION

THE APPLICABILITY OF INTERNATIONAL LAW TO CYBER ACTIVITIES
L’APPLICABILITÉ DU DROIT INTERNATIONAL AUX CYBER ACTIVITÉS
 (RAPPORTEUR : VAUGHAN LOWE)

Preliminary report.....	122
Responses to the circular of 30 March 2022.....	123
The next steps for the Eighth Commission	126

10^E COMMISSION

DISTRIBUTIVE JUSTICE AND SUSTAINABLE DEVELOPMENT
JUSTICE DISTRIBUTIVE ET DÉVELOPPEMENT DURABLE
 (RAPPORTEUR : JORGE E. VIÑUALES)

Framing paper (23 august 2021).....	134
I. Overview of this paper.....	134
II. The nature of the topic.....	134
III. Possible framings of the topic	137
IV. Approaches	141

Appendix Summary of proposals.....	142
Observations submitted by the Members of the Commission.....	144
1. Observations submitted by José Alvarez.....	144
2. Observations submitted by Samantha Besson.....	146
3. Observations submitted by Pierre-Marie Dupuy.....	148
4. Observations submitted by Francesco Francioni.....	149
5. Additional observations submitted by Francesco Francioni.....	150
6. Observations submitted by Jeannette Irigoien-Barrenne.....	151
7. Observations submitted by Donald McRae.....	151
8. Observations submitted by André Nollkaemper.....	152
9. Observations submitted by Dire Tladi.....	152

11^E COMMISSION

PIRACY, PRESENT PROBLEMS

PIRATERIE, PROBLÈMES ACTUELS

(RAPPORTEURS : TULLIO SCOVAZZI & TULLIO TREVES)

Report.....	156
Preliminary Note on the Work of Commission 11 – “Piracy, Present Problems”.....	156
1. Introduction: The 2009 Naples Declaration.....	157
2. Historical Background.....	159
3. The Codification of Piracy.....	168
4. Piracy as a Localised, but Recurrent, Criminal Activity, as Confirmed by Security Council Resolutions.....	171
5. Whether the UNCLOS Should Be Amended.....	176
6. The Duty to Co-operate in the Repression of Piracy (Art. 100 UNCLOS).....	178
7. The Definition of Piracy (Art. 101 UNCLOS).....	187
8. Mutiny (Art. 102 UNCLOS).....	209
9. Pirate Ship or Aircraft (Art. 103 UNCLOS).....	209
10. Nationality of a Pirate Ship or Aircraft (Art. 104 UNCLOS).....	210
11. Universal Jurisdiction (Art. 105 UNCLOS).....	211
12. The Protection of Fundamental Human Rights.....	216
13. Private or State-sponsored Vessel Protection Detachments.....	221
14. Liability (Art. 106 UNCLOS).....	223
15. The Seizing Ship or Aircraft (Art. 107 UNCLOS).....	225
16. Armed Robbery at Sea.....	226

TABLE DES MATIÈRES / TABLE OF CONTENTS

17. Conditions Conducive to Piracy.....	228
18. Measures by the United Nations Security Council.....	230
19. Preamble of the <i>Institut</i> Resolution.....	230
20. Conclusion	231
Draft Articles of the <i>Institut</i> Resolution on “Piracy, Present Problems”	231
Projet de Résolution de l’Institut sur la « Piraterie, problèmes actuels ».....	235

15^E COMMISSION

***STATUTE AND FUNCTIONS OF THE CONFERENCE
OF THE PARTIES TO A TREATY***

**STATUT ET FONCTIONS DES ASSEMBLÉES
DES ÉTATS PARTIES À UN TRAITÉ**

(RAPPORTEURS : GENEVIÈVE BASTID-BURDEAU
& MALGOSIA FITZMAURICE)

Partial preliminary report.....	240
Preliminary Note	240
1. Institutional Framework of COPs/MOPs	240
2. Functions of COPs/MOPs	241
3. Status of COPs/MOPs.....	250
4. Legitimacy of COPs/MOPs.....	251
5. International Legal Personality of COPs/MOPs.....	256
6. Non-compliance Procedures as a Specialist Area of COPs/MOPs	257
7. COPs/MOPs, Treaty-Making and Consent to be Bound.....	263
8. Conclusions.....	265

16^E COMMISSION

THE PLACE OF SOCIAL JUSTICE IN INTERNATIONAL LAW

**LA PLACE DE LA JUSTICE SOCIALE EN DROIT INTERNATIONAL
(RAPPORTEUR : MARTTI KOSKENNIEMI)**

Discussion paper.....	268
A. Conceptual Preliminaries	268
B. Possible ways forward.....	278

5^E COMMISSION

NATURAL DISASTERS AND INTERNATIONAL LAW
CATASTROPHES NATURELLES ET DROIT INTERNATIONAL
(RAPPORTEUR : SIR KENNETH KEITH)

Letter sent by the Rapporteur to the members of the Commission on 26 January 2023	284
Note sent by the Rapporteur to the members of the Commission on 9 August 2019	286
Preliminary Note prepared by Sir Kenneth Keith (Tokyo, September 2013) ..	290
A. "Natural disasters" defined	290
B. Some facts	291
C. Legal regulation	293
D. The ways the law might be clarified and developed	298
Attachments:	298
I. Institut de Droit International – Bruges resolution on humanitarian assistance	298
II. International Law Commission – Draft articles on the protection of persons in the event of disasters provisionally adopted to date	298

9^E COMMISSION

DROITS DE LA PERSONNE HUMAINE ET PLURALISME CULTUREL
HUMAN RIGHTS AND CULTURAL PLURALISM
(RAPPORTEURS : LÉNA GANNAGÉ ET MÓNICA PINTO)

I. Présentation du sujet.....	300
II. Planification des travaux	301

14^E COMMISSION

MITIGATING TECHNIQUES, VACCINES, AND MEDICINES
IN DEALING WITH EPIDEMICS AND INTERNATIONAL LAW,
WITH A FOCUS ON INTELLECTUAL PROPERTY
TECHNIQUES DE RÉDUCTION, VACCINS ET MÉDICAMENTS AYANT
TRAIT AU TRAITEMENT D'ÉPIDÉMIES ET DROIT INTERNATIONAL,
AVEC UN ACCENT SUR LE DROIT DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE
(RAPPORTEUR : EDWARD KWAKWA)

Abstract.....	304
Update on progress	304
Provisional planning	304



PROPOSITION DE RÉVISION DES STATUTS DE L'INSTITUT

Texte proposé par le Bureau	308
Article 1	308
Article 5	308
Article 13	309
Text proposed by the Bureau	309
Article 1	309
Article 5	310
Article 13	310

**TABLE DES MATIÈRES DU *LIBER MEMORIALIS* DE L'INSTITUT
DE DROIT INTERNATIONAL**

150 ans de contributions au développement du droit international :	
Livre du sesquicentenaire de l'Institut de Droit international (1873-2023) /	
<i>150 Years of Contributing to the Development of International Law:</i>	
<i>Sesquicentenary Book of the Institute of International Law (1873-2023).....</i>	311

NOTICES NÉCROLOGIQUES

Gaetano Arangio-Ruiz (1919-2022)	315
Antônio Augusto Cançado Trindade (1947-2022).....	316
Vladimir Đuro Degan (1935-2022)	317
M.C.W. Pinto (1931-2022)	319
Jean Salmon (1931-2022)	323